

# Le projet de Black Lake de prendre son eau à Thetford, peu rentable?

**BLACK LAKE, (JD)** — Le projet selon lequel la ville de Black Lake obtiendrait son approvisionnement d'eau à Thetford Mines ne serait rentable que pour une courte période de temps. C'est ce que déclarait hier le maire Emilien Maheux, qui a tenu à préciser qu'il serait avantageux d'agir de la sorte pendant une durée de cinq à dix ans, mais que s'il fallait s'engager pour une période dépassant une dizaine d'années, le coût d'approvisionnement deviendrait très dispendieux.

Dans quelques années, selon le maire Maheux, la cité de Thetford Mines aura probablement besoin d'une usine

d'épuration et s'il y avait entente entre Black Lake et Thetford à ce moment-là, les citoyens du lac Noir devraient défrayer la part du coût de ce service additionnel. On sait que cette idée a déjà été proposée aux contribuables et qu'elle avait été rejetée par la majorité. Les citoyens de Black Lake croient, pour la plupart, que la qualité de l'eau de la cité de Thetford est inférieure à la leur. De plus, quelques contribuables ont manifesté leur objection lors des assemblées publiques prétextant que cela serait un pas vers l'annexion.

Actuellement les lignes d'eau qui approvisionnent la

ville de Black Lake proviennent des lacs Caribou et Canard et elles ne sont pas suffisantes pour la demande, dit le maire Maheux. C'est pourquoi les autorités ont fait appel à International Water Supply dans le but de chercher des sources d'eau qui non seulement seraient suffisantes, mais qui seraient également à proximité de la ville et qui déboucheraient près du secteur de développement. Cette même compagnie avait effectué des travaux il y a environ trois ans, mais les sources que l'on avait réussi à trouver en ce temps-là étaient soit insuffisantes, ou bien l'eau qui provenait d'elles con-

tenait trop de fer. Présentement, il existe une fuite dans le système d'aqueduc, dit M. Maheux et il est très difficile, à cette période de l'année, de la localiser vu la glace et la neige qui recou-

vrent la ligne. Le maire ajoute que ce fait contribue à diminuer la pression d'eau dans les résidences, mais que les employés de la ville devraient être en mesure de remédier à la situation dans peu de temps.

## La région de l'amiante avantagée?

**THETFORD MINES, (JD)** — La région de l'amiante serait-elle avantagée par l'implantation d'un complexe industriel-portuaire à Québec? Voilà la question qui a été étudiée par les membres du comité industriel qui se réu-

nissent présentement dans le but de parachever l'étude de cadastre La Haye.

Lors de la dernière assemblée, les membres du comité avaient invité, à titre de personne-ressource, M. Claude Gosselin, représentant d'une firme thetfordoise de transport. M. Gosselin a révélé que depuis 1970, le Transport de l'amiante se faisait en direction de Québec et de Montréal et non plus vers Trois-Rivières comme c'était le cas auparavant. Pour sa part, le commissaire industriel de la cité de Thetford Mines et responsable du dit comité, M. Guy Beaudoin, déclarait que si le projet du complexe précité se concrétisait, la région de Thetford serait nettement avantagée sur des régions comme Sherbrooke et Drummondville à cause de sa proximité avec la vieille capitale. Selon M. Beaudoin, la réalisation du projet permettrait également à la région de l'amiante d'exiger des routes plus adéquates. M. Beaudoin signalait, de plus, le fait que l'auto-route Chaudière serait une voie d'accès rapide entre Thetford et la ville de Québec.

**Transport dispendieux**

Dans un autre ordre d'idées, M. Claude Gosselin rapportait que les compagnies Japonaises de transport avaient conclu qu'il était très dispendieux de se rendre à Québec ou Montréal par bateau. Selon lui, ces dernières préféreraient s'arrêter à New York et compléter le transport par camion. M. Gosselin ajoutait qu'une compagnie Japonaise aurait même acheté une importante compagnie de transport américaine dans le but de diminuer ces frais. Il faudra donc que les membres du comité tentent d'évaluer le pour et le contre de la question de transport avant de se prononcer sur des solutions pour le développement de la région de Thetford Mines.

# QUEBEC-CHILI



Dans le but de sensibiliser les gens sur les problèmes existants au Chili, le comité Solidarité Québec-Chili tenait une assemblée populaire à Thetford Mines. Dans l'ordre habituel: Hernan Ortega, Chilien, leader ouvrier de la région industrielle de Cerrillos, Yvan Labelle, professeur de sociologie à l'université Laval et l'abbé Jacques Tanguay, animateur, de Black Lake. (Photo La Tribune, Jacques Dussault)

## Québec-Chili: mission accomplie

**THETFORD MINES, (YP)** — Le comité local de Solidarité Québec-Chili, fondé il y a quelques semaines dans la région de l'amiante pour sensibiliser la population relativement au coup d'état chilien et à ses conséquences, a terminé sa mission.

C'est l'opinion qu'a émise hier l'animateur de la soirée d'information sur le Chili tenue au sous-sol de l'église Notre-Dame mercredi soir, M. Jacques Tanguay. "Lorsque nous avons débuté cette initiative, il était entendu qu'elle serait de courte durée pour susciter l'intérêt parmi la population peu après les événements qui se sont déroulés à la fin de l'année 1973", a commenté M. Tanguay qui s'est dit satisfait du résultat obtenu.

Formé à la fin de l'année 1973, le comité avait réussi à obtenir l'appui de plusieurs organismes populaires du milieu, tels les syndicats, des corps intermédiaires et des associations coopératives de même que le clergé local. Cet appui, accompagné quelquefois de subventions qu'on lui accordait, a permis au comité d'amasser un fonds pour les réfugiés chiliens du Canada

**JAMERLU INC.**  
Service  
APPAREILS  
MÉNAGERS  
423-5697

**EVARISTE GRENIER**  
AUTOS USAGÉES  
BLACK LAKE

**GRONDIN AUTOMOBILES INC.**  
MERCURY  
LINCOLN  
Thetford Mines Tél. 338-8558



## Aux pays des merveilles?

"Est-ce là un canon vétuste d'une époque révolue, ou encore le vestige d'une épée échappée là par quelque géant extra-terrestre? Bien sûr que non, mais la chose est tout de même assez inusitée. Il s'agit en fait du dôme de l'ancienne église St-Maurice, détruite au début du programme de rénovation de cette paroisse et qui repose dans une cour de la paisible rue Roberge à Thetford Mines, propriété d'une collectionneuse, Mme Gaëtan Cyr de Thetford.

## Enquête préliminaire de Breton et Larose

**THETFORD MINES (YP)** — C'est mercredi le 27 février au palais de justice de Thetford Mines, que débutera l'enquête préliminaire de deux individus de St-Ferdinand, Jean-Guy Breton, et Paul Larose, accusés de plusieurs délits, dont le plus important pour le premier, serait le vol de la Banque Royale d'Inverness au montant de \$11,180 et l'autre, celui à main armée, de la Caisse Pop de Trotter Mills au montant de \$2,150.

On se rappelle que Breton et un autre individu de St-Ferdinand, actuellement incarcéré en attendant le moment de son enquête préliminaire, Gilles Dubois, avaient été arrêtés peu après le vol d'Inverness au moyen d'un hélicoptère de la Sûreté du Québec alors qu'ils allaient en moto-neige dans la campagne. Leur capture avait entraîné leur inculpation sous plusieurs autres chefs et avait fait surgir à la lumière un troisième individu, Paul Larose, qui les aurait aidé, par intermédiation, dans d'autres affaires de vol.

Quant à Larose, on le croit responsable en compagnie de Dubois, du vol à main armée de la caisse Pop de Trotter Mills au montant de \$2,150, d'un vol de \$38 commis le 15 janvier, toujours présumément en compagnie de Dubois au garage de Denis Thibodeault de St-Ferdinand, et enfin de l'effraction des bureaux de poste de St-Ferdinand et Daventryville en juillet 1972.

## Glanures thetfordoises

Il y aura une partie de cartes le 26 février courant à compter de 2 heures. Elle est organisée par la Fraternité des veuves. Leur local est situé au deuxième étage de l'ex école Quiron sur la rue de La Fabrique, L'invitation est lancée à toutes les veuves et leurs amis.

Le club Agor de Black Lake, un organisme de jeunes travailleurs, organise un rallye auto pour dimanche le 24 février. Le départ s'effectuera à midi trente minutes au centre culturel de Black Lake.

Assemblée générale annuelle de ce club se tiendra pour sa part le lundi 25 février, courant au local habituel de l'Agor. A compter de 7 heures 30.

La reconstruction de la bâtisse extérieure de la firme Thetford Transport, incendiée presque complètement en janvier dernier va bon train. L'on estime à \$300,000 le nouvel investissement qui permettra dans quelques mois le retour à la normale pour cette compagnie au même endroit qu'auparavant sur le boulevard Smith.

## Chronique municipale

### Coleraine

**COLORAINE, (JD)** — Le chef de police et des pompiers, M. Henri-Louis Maheux, a été autorisé de faire l'achat d'un tour d'une longueur de 32 pieds pour l'installation du système d'alarme pour les incendies. Cette tour sera placée sur le garage municipal au 221 rue Proulx à Coleraine. L'achat du système et des accessoires sera fait de M. Lucien Dion de Disraeli qui devra en faire la pose avec l'aide des employés de la municipalité.

La corporation municipale a voté un acompte au montant de \$500 en subvention au Centre du mont Caribou. Le total de la subvention pour l'année 1974 sera de \$2,500.

Suite à une demande d'achat pour le chlore de l'aqueduc de la municipalité de Coleraine, la soumission de M. Jean-Guy Fafard a été acceptée au prix de 54 cents le gallon, soit 160 onces liquide à 12 pour cent de concentration.

M. Gabriel Boudreault a été engagé comme responsable de l'OTJ de Coleraine. Il succède ainsi à M. Claude-Henri Grenier qui avait quitté son emploi de 26 janvier 1974.

La municipalité a fait une demande d'octroi auprès du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation au montant de \$18,000 pour la construction du chemin sur le lot 8 du bloc C (petit lac St-François) du Canton de Coleraine. Les travaux doivent être effectués sur une longueur de 3,571 pieds, parallèle aux lots 1 à 34. Une demande semblable a été faite auprès du ministère des Transports advenant le refus de la première.

La municipalité procédera à l'installation de sept lumières de rue de 10,000 Lumens vapeur de mercure chacune. Elles seront installées sur les rues suivantes soient St-Patrick (2), Couture (a), Blouin (2) et une à l'intersection des rues Roberge et Rousseau.

Les ingénieurs-conseil de la municipalité, Lemieux, Royer, Donaldson et Associés de Sherbrooke, ont été autorisés à modifier les plans déjà préparés pour la réparation des égouts de la rue Marcoux.

Les autorités municipales effectueront, au printemps, le creusage du côté sud-ouest du chemin du Rang 7 (chemin de Vimy Ridge). De plus, on procédera à la pose d'un ponceau de 24 pouces de diamètre sous le pavage existant et ce près de l'usine Polywrap.

Un montant de \$25 a été voté pour le transport des étudiants à St-Georges de Beauce, le 6 mars 1974, pour les Jeux d'hiver du Québec lors de la journée de l'Amiante.

Un avis de motion a été donné pour amender le règlement des vidanges autorisant la cueillette dans la partie sud du Rang A.

La municipalité fait la demande d'achat de l'école St-Joseph de Coleraine pour la somme de \$1 à la Commission scolaire Black Lake — Disraeli. Cette école servirait à des fins communautaires.

Un avis de motion a été donné pour amender le règlement des maisons mobiles concernant le tarif annuel.

### En libéré

Actuellement en libéré sous cautionnement, Breton et Larose sont soupçonnés de divers délits. Pour sa part Breton, en plus d'avoir présumément participé au vol de banque d'Inverness, aurait trem-



## Sixième franchise

L'exécutif de la Ligue de football O'Keefe et Boo-Ski Allsports se réunissait dans le but de l'acceptation d'une sixième franchise. Sur la photo de gauche à droite: Réal-Jean Couture, 24ème vice-président, Renée Métivier, secrétaire, Nelson Bergeron, président et Gilles Rousseau, 1er vice-président.

(Photo La Tribune, Jacques Dussault)

## Poste de pompiers agrandi

**ST-FERDINAND (YP)** — Suite à une entente entre les municipalités de Bernierville et Halifax Sud (dans le langage courant on peut dire le village et la paroisse de St-Ferdinand), la localité de St-Ferdinand a l'intention de doubler la surface de son poste de pompiers et de procéder à l'achat de deux camions à incendie, le tout pour une valeur de \$115,000.

C'est ce que laissait entendre hier le maire de Bernierville, M. Onil Garneau en spécifiant que le ministère des Affaires municipales avait promis d'octroyer à 75 pour cent les dépenses des deux municipalités dans cette entreprise visant à améliorer le système de protection d'incendie de la région de St-Ferdinand.

**Agrandissement du poste**

Actuellement, la municipalité de Bernierville possède un garage d'une superficie de 800 pi. ca. environ avec un seul camion à incendie. Le projet consiste en l'agrandissement de ce garage en un véritable poste de pompiers adjacent avec une salle pour le conseil, des douches pour les pompiers et une salle récréative. On prévoit un agrandissement de vant plus que doubler l'enceinte actuelle. Des soumissions ont été demandées pour la construction de la bâtisse et devraient être ouvertes le 4 mars prochain. Il en est de même pour les deux camions à incendie, une auto-pompe et un camion citerne, dont les cotations seront fournies par le ministère des Affaires municipales.

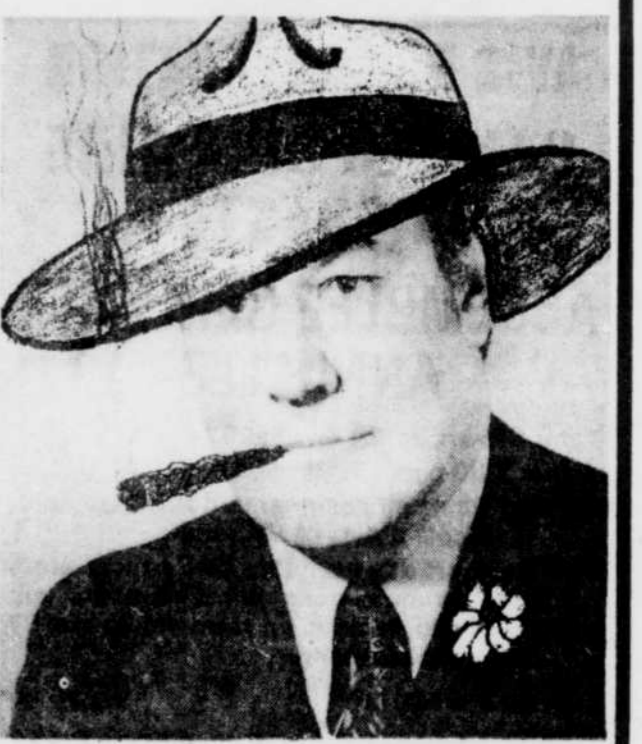
**Dépenses partagées**

Advenant le cas où les deux municipalités accepteraient les soumissions, des projets de règlement d'emprunt seraient immédiatement présentés dans les deux localités et soumis à l'approbation des contribuables. Selon l'entente, Bernierville, paierait 60 pour cent du coût de construction contre 40 pour cent pour Halifax Sud.

Selon le maire Garneau, ce projet améliorera grandement le service de pompiers de St-Ferdinand qui, rappelons-le, possède dans le village une très importante construction (Hôpital St-Julien). Si tout va bien, le projet pourra être mis en marche dès ce printemps pour le poste et les commandes seront placées pour les camions. L'on sait qu'il faut compter environ un an avant l'expédition de ce genre de véhicules spécialisés.

## Concours "Ma Photo"

• NOS GAGNANTS •  
**\$500**



Jérôme CHOQUETTE, c'est le parrain de l'île de Montréal

ENVOI DE: M. Jean-Guy Pelletier, 1674, rue Ledoux, App. 15, Sherbrooke

**\$500**

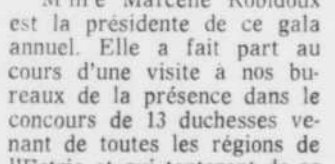
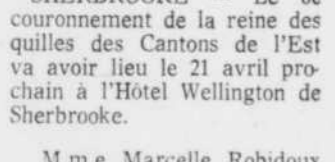
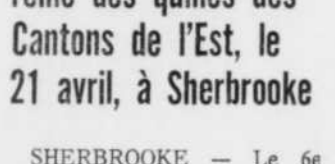


Jérôme CHOQUETTE, c'est le roi Salomon des temps modernes.

ENVOI DE: Mlle Annette Breton, 1231, rue Denault, Sherbrooke



M. Fernand Royer prend le départ pour le polo sur neige, une des compétitions tenues au Jardin Prévert. (Photo La Tribune, par Madeleine Couture)



### "Concentration": la première expérience du genre au Québec

COOKSHIRE (MC) — Le club Cougar recevait dernièrement un nombre impressionnant de motoneigistes au Jardin Prévert; ceux-ci participaient alors à une "concentration", activité qui, selon la définition officielle, "a pour but de rassembler en un endroit donné le maximum de motoneigistes, toute compétition sportive étant exclue pour faire place à des jeux d'adresse"; la Fédération estrienne des clubs de motoneige Inc. a établi les règlements relatifs à cette concentration, qui constituait la première expérience du genre au Québec.

Des adeptes de la motoneige venant d'un peu partout dans un rayon de 50 milles ont participé samedi après-midi à une grande randonnée, et au souper qui a suivi; une soirée récréative a ensuite réuni près de 400 personnes. Dimanche après-midi avait lieu la bénédiction des motoneiges, et la tenue des compétitions d'adresse; six motos étaient mises gratuitement à la disposition du public. Les deux animateurs de cette fin de semaine étaient M. Denis Drouin, artiste bien connu, et M. Georges Wheelan, annonceur à Télé-7.

M. Roger Boivin, président des Couguars, a tenu à souligner le très bon travail effectué par les patrouilleurs du club, qui étaient responsables de la sécurité; même si beaucoup de jeunes enfants ont

circulé sur le terrain samedi et dimanche, on n'a pas eu à déplorer d'accident ou d'incident. "Ce qui prouve, de dire M. Boivin, que la motoneige est un sport familial tout à fait sécuritaire; les Couguars orientent d'ailleurs leur travail dans ce sens: amener les gens à participer en famille aux activités du club, dans un climat de fraternité."

### Le sport à Victoriaville

## Laurier Toyota, grand vainqueur

VICTORIOVILLE (AC) — Le Laurier Toyota est maintenant officiellement le grand vainqueur de la classe A de la ligue de ballon sur glace O'Keefe. Avec un total de 42 points en 33 matches, le Laurier Toyota était suivi de près par le Motel Boifran qui accumulait 40 points. Il reste maintenant à traverser les éliminatoires qui débuteront samedi soir prochain à Warwick, à compter de 21 heures.

Lors de la dernière rencontre, le Motel Boifran blanchissait le Manoir Plessis au compte de 1-0; le seul but était marqué par Denis Blanchette. La Petite Buvette remportait une victoire de 3-2 sur le Laurier Toyota grâce aux buts de Nelson Lehoux, Renaud Lafontai-

ne, et Réal Desharnais le Val-Bar enregistrait ensuite un blanchissage de 1-0 sur le Manoir Plessis; Jean-Pierre Vézina récoltait le but vainqueur.

Dans la classe B, le SMSQ marquait de justesse un blanchissage de 1-0 sur le Villeroy; l'artisan de cette victoire était Réjean Robitaille. Le Sonic Coop l'emportait 3-2 contre la caisse pop de St-Rémi grâce aux filets de Martial Lehoux, Jean Lebrun et Réjean Desharnais; Gilles Picard et Serge Luneau marquaient pour le St-Rémi. Enfin, le Gentilly l'emportait 2-1 sur la Caisse Pop de Victoriaville; Serge Miron marqua les deux buts du Gentilly pendant que Saadi Kherbane évitait le blanchissage aux siens.

Table with 10 columns: Club, P, V, N, P, G, P, N, P, G, P. Rows include Laurier Toyota, Motel Boifran, Manoir Plessis, Petite Buvette, Villeroy, Gentilly, C. Pop St-Rémi, C. Pop Vict, SMSQ, C. Pop Vict.

### Le restaurant Belvu en troisième place!

VICTORIOVILLE (AC) — Ce n'est peut-être pas tout à fait un miracle, mais tout au moins la chose est surprenante. Le Restaurant Belvu a terminé la saison régulière en troisième place au classement de la division B de la ligue commerciale de hockey de Victoriaville. Le Petit Baril terminait honnêtement... et au début des éliminatoires, le Restaurant Belvu décidait d'écraser le

Petit Baril au compte de 8-0. Jacques Gauvreault enfilait un tour du chapeau, Marcel Lavoie y allait de deux buts pendant que Jules Lamontagne, Ronald Larose et Raymond Belleau complétaient les autres filets.

L'autre match respectait davantage les joutes de la saison régulière: le Victoria Pizzaria remportait en effet 8-2 sur le Restaurant Chez Bert.

Jacques Therrien et René Houle marquaient deux buts chacun; les autres marqueurs étaient Marcel Proulx, Guy Verville, Jean Ducharme et Jean-Claude Verville.

### Festival des jeunes de St-Norbert d'Arthabaska

NORBERTVILLE (GAB) — Les 227 élèves de l'école Notre-Dame de St-Norbert d'Arthabaska et leurs invités ont contribué conjointement au succès d'un festival des

sports. Pour la circonstance, on avait choisi un "Bonhomme festival", personnifié par le jeune Alain Bernier. Le programme de la journée a débuté par la bénédiction avec l'abbé Gilles Therrien, curé de la paroisse, et des chants composés par les élèves eux-mêmes. Les participants se sont ensuite rendus sur les patinoires pour les jeux et compétitions au programme de la journée.

### La ronde des quilles

Ligue des Copains: Réjeanne Leduc en faisait d'un simple de 480 à une triple de 480 à l'échelle féminine avec Denis Gauthier y allait d'une partie de 192 et un triple de 482; Michel côté homme, une moyenne de 142 et Margot Velleux 136. Le club Roy l'emportait 52 en 12 parties, et les autres sont: Beaujeu Refrigeration 49, Berneille 47, Estrie 42, Fiches 42, Club Social 38, Salons 38, 1-2, CPE et Roy Inc 37, Thibodeau Auto 29, La Motoneige et Fiches 25, 1-2.

Ligue Amis O'Keefe: Lise Fargat a fait un simple de 178 et un triple de 483 et Suzanne Demers domine le classement avec 134 sur un même pied que Simon Aisale. Au classement, le A et W Drive lui est en tête avec 82, 1-2 et les autres sont: Imprimerie Parent 67, Bernier 64, V. A. Beaujeu 61, Fiches 53, Piquet Fleuriste 44, 1-2, Bou-tique Fleuriste 40, L. Les Entreprises GA 39, 1-2, Couverture Sherbrooke Inc 38, Grand Duc 36, O'Grand 36, Quilles de l'Estrie 18, 1-2.

Ligue Club Social 4-Saisons: André Desmarais s'est signalé avec un simple de 213 et Yvon Blais un triple de 528. André Desmarais affiche une moyenne de 162. Le club Tête de Piche domine avec 45 points et les autres sont: Emondia 41, Bouche-Amère 41, Marabout 33, Gueule de Bœuf 30 et Couche-Tard 26.

Ligue E.T.T. Tam: Henri Fournier s'est signalé avec un simple de 218 et un triple de 503 alors que Serge Paveur y allait d'une partie de 242 et un triple de 504. Réjean Marcé Public est en tête avec 52 points et les autres sont: Brasserie du Nord 50, 1-2, André Roy Service 50, Club Social 4 Saisons 50, Les Cafés 45, Papeterie de la Marie 45, Club O'Grand 39, Boucherie Nova Guertin 39, Super Marché Raymond Lise 36, Fleuriste Salons de la verdure 34, 1-2, Garage Halie 34, Bar Salon Chez Bert 34.

### Notes...notes...

Le match de mercredi 27 février prochain et devant mettre aux prises les Géants Verts de l'Université de Sherbrooke et les membres de l'équipe nationale de France, n'a absolument rien à voir avec le Service des sports de l'Université précitée. L'invitation fut faite directement à Charles Thiffault, directeur du programme de concentration hockey au département d'éducation physique...

Tous les bâtons de hockey qui seront utilisés lors de ce match hors-concours seront fournis gratuitement par la firme Sherwood-Drolet, dont le représentant des ventes est nul autre que Georges Guilbault, co-pilote de cette joute et directeur général des Castors, de la Ligue Junior Majeure du Québec...

Hier soir, l'équipe française disputait la victoire aux Étoiles du Saguenay, au Centre Georges Vézina de Chicoutimi. Ce soir, les membres de l'équipe seront dans la Métropole mais on connaît pas le nom de l'équipe qu'ils affronteront. Demain, ce sera contre les Jets de Pointe-aux-Trembles, à l'Aréna Rodrigue Gilbert de cette localité... Le 4e match sera contre le Montréal 68 Junior "B" à l'Aréna Préfontaine, lundi, cependant que le lendemain, les Français seront à Shawinigan, pour affronter les Dynamos, de la Ligue Junior Majeure du Québec... Et finalement, l'équipe française jouera contre les Géants Verts mercredi le 27...

## Plus de 400 billets déjà vendus pour le match contre les Français

SHERBROOKE, (JGP) — Plus de 400 billets ont déjà été vendus pour le match d'exhibition que les Géants Verts de l'Université de Sherbrooke disputent à l'équipe nationale de hockey de France, mercredi prochain le 27 février.

Si les cols bleus de la Cité de Sherbrooke sont encore en grève, cette joute aura lieu à l'Aréna W.B. Scott de l'Université Bishop de Lennoxville. Robert "Bob" Morier, membre du conseil d'administration de la Fondation Athlétique, qui est en charge de la vente des billets, a signalé que ces billets ne peuvent être obtenus qu'au Centre Culturel de l'Université vu que le Palais des Sports est actuellement fermé.

Les organisateurs se sont fixé un objectif de 1,000 à 1,500 spectateurs pour cette joute dont la moitié des recettes nettes iront à la Société canadienne du cancer, organisme qui subventionne les recherches dans la lutte à cette terrible maladie qui fait des milliers de victimes chaque année.

### L'équipe française

Constituée des meilleurs joueurs de la ligue de première division de France, l'équipe nationale française mise beau-

coup sur son séjour en sol québécois où cette formation dispute une série de six matches d'exhibition, dont le dernier contre les Géants Verts mercredi prochain.

La Ligue de première division de France regroupe les équipes de Chamonix, Mégeve, Gap, St-Gervais, Grenoble, Villard-de-Lans, Croix, ainsi que les Français Volants. L'équipe nationale de France compte trois gardiens de buts, six défenseurs et 13 joueurs d'avant, dont la moyenne d'âge est de 26 ans.

Et dans le cadre de cette tournée d'entraînement, les dirigeants de l'équipe de France ont demandé à l'Université de Sherbrooke de lui opposer une formation composée de joueurs ayant subi un entraînement systématique, tout en pratiquant un style de jeu haut en couleur.

Ainsi, c'est mercredi prochain que les amateurs de hockey de Sherbrooke et de la région auront la possibilité de vérifier par eux-mêmes ou en sentant le hockey en France. On sait, par exemple, qu'au cours des dernières années, le nombre de patinoires munies de glace artificielle a décuplé en France. Il sera donc intéressant de mesurer les progrès réalisés par les Français dans le domaine du sport national des Canadiens.

### Méthodes canadiennes les mieux vues

L'équipe française sera pilotée par Pete Laliberté originaire de Plessisville. Laliberté a fait sa marge comme entraîneur de hockey dans la région des Bois-Francs, avant de s'établir en France, il y a de cela une dizaine d'années.

Le colonel Courbe-Michollet, qui fait partie de la délégation française de direction, a fait savoir que certains dirigeants français auraient préféré...

### Horloge des neiges

- A) Qualité de la neige, surface et base. B) Epaisseur moyenne de la neige damée. C) Epaisseur de la dernière chute. D) Date de la dernière chute. E) Précipitation totale de la semaine. F) Nombre de pistes ouvertes. G) Remontées.

### REGION DES CANTONS DE L'EST

Température à 16 heures: 30 degrés. Prévisions: Vendredi, généralement neigeux, avec neige se changeant en neige fondante, minimum cette nuit 20 à 25. Maximum: 30 à 35. Possibilité de pluie verglaçante.

Table with 7 columns: Stations, A, B, C, D, E, F, G. Rows include Sutton, Mt Orford, Owis-Head, Mt Echo, Bromon, Mt Gleason, St-Bruno, Shefford Valley, Indian Valley, Elan, Mont Joye, Mt Adstock, Ski Victoria.

Table with 4 columns: Surface, Base, Pistes ouv, Conditions. Rows include Parc Orford, M Shotch, Melbourne Val, Owis-Head, Bromont, Adstock, Elan, Mont Joye, Shefford Valley, Ayer's Cliff, Eastman.

PRESENTÉ PAR MONT ORFORD. Une des grandes stations de ski du Québec. BUREAU DE RESERVATIONS: (819) 843-4200. RAPPORTS D'ENNEIGEMENT: (819) 843-6548.

VACANCES D'ÉTÉ. DÉPARTS NOLISÉS Air-Canada et Air-France. 33 DÉPARTS pour PARIS. COÛT à partir de \$239. 25 DÉPARTS pour LONDRES. COÛT à partir de \$289. 15 MAI au 14 SEPT. DUREE: 16 à 64 JOURS. SEPT CROISIÈRES SUR LE ST LAURENT AVEC LE PUSHKIN EN '74. DÉPART DE MONTRÉAL JUILLET AU 1er SEPT. Taux à partir de 195.00 à 395.00. VOYAGES TRANS-OCEAN INC. 66 OUEST, rue KING - SHERBROOKE. Tel: 563 4515. Interurbain ZÉPHIR 59010. MAGOG: 843-6141.

### 6e couronnement de la reine des quilles des Cantons de l'Est, le 21 avril, à Sherbrooke

SHERBROOKE — Le 6e couronnement de la reine des quilles des Cantons de l'Est va avoir lieu le 21 avril prochain à l'Hotel Wellington de Sherbrooke.

Mme Marcelle Robidoux est la présidente de ce gala annuel. Elle a fait part au cours d'une visite à nos bureaux de la présence dans le concours de 13 duchesses venant de toutes les régions de l'Estrie et qui tenteront de se mériter le titre de reine '74. Présentement, la reine est Cécile Lacroix.

Mme Robidoux reçoit l'aide dans la préparation de ce concours de M. Adélar Goulet au poste de vice-président Mme Margo Blais secrétaire et Mme Lina Lebrun à titre de trésorière. Mme Annette Goulet est la conseillère.

Le concours est fort simple pour les duchesses. Il est basé comme par le passé sur la vente de billets. Un billet en plus de donner droit d'assister au couronnement de la reine rend éligible une personne pour le tirage d'un voyage pour deux personnes à Miami.

Les candidates au titre de reine des Cantons de l'Est sont: France Roberge (Sherbrooke); France Paquet (Sherbrooke); Denise Castonguay (Sherbrooke); Carole Proulx (Deauville); Lise Champagne (St-Elie d'Orford); Evelyne Bergeron (Stoke); Mariette Labrecque (Sherbrooke); Francine Roy (Sherbrooke); Denise Plourde (Rock Forest); Réjeanne Beaumier (Johnville); Velma Roy (Sherbrooke); Lise Chamone (St-Elie d'Orford) et Gislaine Roger (Asbestos).

### Tournoi inter-régional à Drummondville, demain

DRUMMONDVILLE (AL) — Il y aura une compétition de hand-ball inter-régional, samedi, le 23 février, à Drummondville.

Six régionales de l'Association du Sport Scolaire des Cantons de l'Est ont accepté de participer à cette compétition qui se tiendra aux gymnases de La Poudrière, de Paul Rousseau et du Cégep Bourchemin.

DE LUXE DRIVE YOURSELF ENR. 787, Conseil SHERBROOKE. 562-4933.

SKI EXPORT "A" ski-sécurité ski-joie. Real Charette, AMSC, Gray Rocks Inn, St. Jovite, Que.

### conseils-ski EXPORT "A"

en collaboration avec l'alliance des moniteurs de ski du Canada par Réal Charette, AMSC.

les bâtons. Vous avez de la difficulté à skier? Peut-être que vos bâtons sont trop longs. À moins de faire du ski de fond, n'achetez pas des bâtons qui atteignent le dessous des bras.

pour les conditions-neige et les conseils-ski écoutez... GMS GJP GRC GTR GRS. Jeudi: 7h20, vendredi: 7h20 et 17h45, samedi: 7h40, 8h40 et 16h45, dimanche: 7h20 et 8h50.

CKGM pour les conseils-ski à 7h55 du lundi au samedi. CHOM pour les conditions-neige et les conseils-ski: Mercredi: 7h45, jeudi: 7h45 et 17h45, vendredi: 7h45 et 17h45, samedi: 7h45, 8h45 et 17h45, dimanche: 7h45 et 8h45.

CLAUDE LAVOIE Conseils-Ski. GUY THIBODEAU Conditions-Neige.

En quelques lignes

VICTORIAVILLE, (SB) — Chantier 74 a été lancé définitivement la semaine dernière alors que les prêtres et autres amateurs de cette session se réunissent à l'église Ste-Victoire pour mettre au point le projet d'éducation des adultes pour le carême 74.

La prochaine assemblée mensuelle des Chevaliers de Colomb d'Arthabaska se déroulera dimanche à compter de 9h.30 à l'hôtel Château-Laurier. Le conférencier invité sera M. Samson Hugues. Il parlera du mouvement des alcooliques anonymes. Parmi les points à l'ordre du jour, sera mise en branle l'initiation du 20 avril prochain à Tingwick.

Les Filles d'Isabelle de Warwick tiendront une partie de cartes mixte mercredi prochain à la sacristie de l'église St-Médard à compter de 20 heures. La responsable de cette activité, Mme Carmen Desrochers, fait savoir que de nombreux prix de présences seront tirés à cette occasion. Elle souligne en outre que la partie de cartes du mois de janvier à laquelle ont assisté une centaine de personnes, fut un véritable succès.

Dans l'Escadrille 821 des cadets de l'air locaux, ce sont maintenant les sections 1 et 2 qui sont sur un pied d'égalité avec chacune 196 points. La section 2 suit immédiatement avec 195 points. Il est à souligner que autre nouveaux cadets ont été enrôlés récemment. Ils sont Noël Croteau, Benoît Cormier, Louis Lachance et Marc Rocheleau.

Huit membres de l'équipe des mères célibataires se sont réunies chez l'une d'entre elles à l'occasion de la St-Valentin. Selon les témoignages, l'ambiance était extraordinaire. La direction du club fait par ailleurs savoir que deux membres, Hélène Grenier et Rose Allard, rencontraient un groupe d'étudiants à la polyvalente récemment pour les informer de la situation de la mère célibataire.

Yvon Deschamps, le prochain artiste à se produire à Victoriaville, donnera deux spectacles au lieu d'un seul comme il avait d'abord été prévu. Le premier sera donné le jeudi 7 mars et le second, le lendemain, vendredi 8 mars.

Les Routiers d'Arthabaska organisent une autre discothèque ce soir à la salle de l'Hôtel de ville d'Arthabaska.

Une soirée d'informations sera tenue dimanche soir au collège Claretain au sujet du dossier scolaire cumulatif. Le secrétaire de la Fédération des écoles privées du Québec, M. Claude Boutin du Parc, expliquera aux parents du collège la nature du dossier et le point de vue de la fédération.

Nouvelles express

PRINCEVILLE, (GAB) — Quelle est la différence qui existe entre la Bible catholique et la Bible protestante? telle est la question étudiée par les Fermières de Princeville. Pour répondre à cette question, Mme Hervé Bedard, présidente, avait invité M. le chanoine Wilfrid Bergeron, curé. Ce dernier a précisé que la Bible catholique se complétait par des explications appropriées sur les textes alors que la Bible protestante n'en comporte aucune. Pour cette raison, a dit M. le chanoine Bergeron, la Bible protestante peut être interprétée selon le jugement de chacun, jugement souvent faussé par toutes sortes d'opinions, a-t-il déclaré.

PLESSISVILLE — L'amélioration de la route entre Lyster et Val Alain a donné lieu à une demande faite au ministère des transports par les responsables de la Municipalité scolaire Jean Rivard. La réfection de la route en question et la pose d'un revêtement bitumineux sont des détails contenus dans la requête présentée aux autorités du Québec. Les commissaires précisent que ces améliorations favoriseraient grandement la circulation du personnel ayant à circuler sur cette route pour leur travail dans les écoles du secteur.

La récréation

D'autre part, M. Martial Demers, président de la Municipalité scolaire Jean Rivard, M. André Morrisette, commissaire, et M. Rosaire-E. Gagnon, directeur général, ont été nommés pour une étude à faire conjointement avec la Corporation municipale de Laurierville. Cette étude concerne la planification des activités récréatives de Laurierville. Il s'agit d'un projet sur lequel les représentants de la MSJR et de la Corporation municipale de Laurierville travailleront en commun en vue d'une utilisation maximum des actifs se rapportant aux loisirs.

NORBERTVILLE — "La femme au foyer" est le sujet qui a donné lieu à une étude intéressante au Comité d'éducation de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale de St-Norbert d'Arthabaska. La question en cause a été portée à l'attention des membres par Mme Paul-André Allaire, responsable du Comité d'éducation. Les membres ont conclu, que pour la localité, il était préférable que la femme demeure à son foyer et s'en occupe activement; du côté financier, le travail à l'extérieur ne donne rien si l'on considère les dépenses supplémentaires occasionnées par l'absence de la maîtresse de maison. Toutefois, pour la femme qui demeure au foyer, il est important qu'elle prenne part à certaines activités à l'extérieur de la maison. Faire partie d'associations, suivre des cours de perfectionnement, s'intéresser à des activités culturelles sont autant de domaines où les membres de l'AFEAS de St-Norbert d'Arthabaska ont fait des suggestions pour apporter de la variété dans la vie de la femme qui ne travaille pas à l'extérieur de son foyer.

PLESSISVILLE — Les effectifs de l'escadrille 814 des Cadets de l'air de Plessisville, qui sont actuellement de 97 garçons, passeront à 110 bientôt. C'est ce qui a été annoncé à la suite d'une inspection périodique faite par le capitaine Dickner de Québec. Ce dernier est le responsable sur le plan militaire des Cadets de l'air du district. La bonne tenue des jeunes de Plessisville à l'occasion de cette inspection faite à l'improviste vaut cette augmentation dans le nombre de garçons pouvant faire partie de l'escadrille 814, a souligné le capitaine Dickner en annonçant cette bonne nouvelle; à la suite de cette décision, du matériel supplémentaire sera mis à la disposition de l'escadrille 814 des Cadets de l'air de Plessisville, a déclaré le responsable du district.

Un dossier moins précis

PRINCEVILLE, (AC) — Un autre groupe de parents de Princeville s'est prononcé sur le dossier scolaire cumulatif et en est venu à une prise de position similaire aux nombreuses autres, dont celle relatée hier. Le comité de parents de la Commission scolaire régionale des Bois-Francis propose en effet une résolution qui ampute de nombreux aspects du dossier scolaire. De fait, la résolution demande que ne soient consignés au dossier de l'élève que ses résultats scolaires, son nom,

son sexe, son code permanent et sa date de naissance.

En somme, ce comité de parents souhaiterait que l'actuel dossier, qui est appliqué depuis une décennie, soit encore moins précis qu'il n'est déjà, alors que le dossier proposé par le ministère voudrait aller beaucoup plus loin. Le comité de parents a de plus résolu de signifier sa résolution au ministre Cloutier, au ministre Massé et à divers représentants et organismes scolaires.

VICTORIAVILLE, (SB) — Alors qu'il inaugurerait ses nouveaux bureaux sur le boulevard Bois-Francis à Victoriaville hier, le député fédéral du comté de Lotbinière, M. André Fortin, soulignait aux journalistes que cet événement marquait la fin d'une bataille longue et parfois difficile pour que l'importance de tels services à la population d'un comté soit reconnue par le gouvernement fédéral.

M. Fortin, qui se disait réjoui d'avoir pu participer à toutes les étapes de négociations en vue d'en venir à un accord final sur les règlements régissant ces bureaux de comtés à titre de leader parlementaire du Crédit social, faisait savoir que des crédits ont été adoptés par la Chambre des communes pour la réalisation de ce projet il y a quelques mois seulement.

Maintenant, a ajouté le député de Lotbinière, tous les députés fédéraux ont droit d'installer à leur gré un ou des bureaux de comté dépendamment de la géographie du comté qu'ils servent. C'est en fait davantage pour souligner cette nouvelle permission des députés que pour réellement inaugurer ses nouveaux bureaux que M. Fortin, comme il l'a laissé entendre, a tenu à organiser cet événement officiel.

ciel hier.

Faisant un peu l'histoire de la bataille dont il venait de parler, le député Fortin a fait valoir qu'il était ridicule de

penser qu'un député fédéral ne disposait d'aucun outil, ni d'aucun budget, ni d'aucun programme pouvant lui permettre un service permanent

à l'intérieur de son comté pour répondre aux nombreuses demandes de ses concitoyens. C'est devant cet état de fait déplorables qu'en 68 le dé-

puté décidait d'aménager un bureau dans sa propre résidence avec des moyens de fortune et que deux ans plus tard il entreprenait de faire une vaste consultation auprès de la population de son comté afin de faire ressortir comment les citoyens voyaient le rôle et le travail de leur député.

"Partant de plus de 4,000 réponses à cette enquête, de poursuivre M. Fortin, je me suis senti légitimé d'entamer une lutte à finir en Chambre des communes et auprès du comité de la région interne afin que le gouvernement fédéral reconnaisse l'importance du travail du député dans son comté et lui donne des outils pour travailler".

(André Fortin)

En terminant, M. Fortin fit valoir que cette lutte était enfin gagnée et qu'elle débouchait maintenant sur l'ouverture d'un bureau au 551 boulevard Bois-Francis Sud et l'engagement d'une "excellente" secrétaire cinq jours par semaine et l'ouverture d'un autre bureau similaire à Ste-Croix et de l'engagement par ce bureau d'une autre secrétaire. En plus de ces deux bureaux permanents, des secrétaires à temps partiel reliées entre elles et directement à Ottawa par un réseau de téléphone spécial, s'occupent de recueillir pour le député les appels à Deschailions, Joly, Dosquet et Victoriaville, a également informé M. Fortin.



Le député Fortin et sa secrétaire, Mme Gynet Vallée dans leurs nouveaux bureaux du 551 boulevard Bois-Francis inaugurés hier. (Photo La Tribune, Victoriaville, SB)

La Sûreté de Victoriaville récolte \$14,132 par les billets d'infraction

VICTORIAVILLE (SB) — Selon le rapport annuel 1973 des activités du Service de la police de la ville de Victoriaville, \$14,132 ont été collectés par le service pour divers billets d'infractions au code de la route ou aux règlements municipaux.

Les infractions au stationnement ont été les plus nombreuses l'an dernier alors que 7,022 billets ont été décernés. Il faut dire cependant que les infractions au stationnement, en plus de comprendre les parcourus expirés, les stationnements interdits, les stationnements à gauche et autres, incluent également les infractions aux sens uniques, aux arrêts obligatoires et aux interdits de virages en "U".

Pour vitesse excessive dans les rues de la ville, 688 billets ont été décernés, comparativement à 1,131 en 1972, et 148 autres l'ont été pour négligence d'arrêter à un feu rouge.

Les autres infractions au code de la route ont été également assez nombreuses. Ainsi, 57 billets ont été émis pour conduite d'un véhicule sans permis, 38 pour avoir laissé conduire son véhicule par une personne n'ayant pas de permis, 10 pour avoir conduit un

véhicule alors que son permis était suspendu par la cour, huit pour avoir circulé avec un véhicule ne portant aucune plaque d'immatriculation, cinq pour avoir circulé avec un véhicule portant des plaques factices, trois pour avoir circulé dans un véhicule inapte à la circulation et un pour avoir circulé avec une motoneige non immatriculée pour l'année.

Il est à souligner que dans chacun des cas d'infraction au code de la route, l'affaire était soumise au bureau juridique du code de la route selon un rapport détaillé. Ce bureau décidait alors s'il y avait lieu de prendre des procès-verbaux ou non.

Services divers  
En plus d'émettre des billets d'infraction, d'effectuer leurs patrouilles et de faire les constatations en cas d'accidents, les policiers ont offerts divers services à la population. Par exemple, 3,611 licences de bicyclettes ont été vendues à raison de \$2 l'unité ainsi que 327 licences de chiens. Celles-ci sont vendues \$5 l'unité pour les mâles et \$10 pour les femelles.

Le chef de police a donné 165 lettres de référence à, dans la plupart des cas, des personnes désirant obtenir des visas pour pays étrangers. Ces lettres servaient à prouver que les requérants n'avaient aucun dossier judiciaire au département de police de Victoriaville.

De plus, 248 protections furent données au poste à des personnes de l'extérieur en quête de gîte pour une nuit. Plusieurs de ces personnes, toutes tenues de s'identifier, étaient des vagabonds sans adresse connue.

Les policiers durent en outre effectuer 162 escortes de convois funèbres et 4,920 services d'ordres divers qui peuvent être sur la scène d'une bataille pour rétablir l'ordre et la paix, sur les lieux d'un accident, etc.

Il est intéressant de noter finalement que chaque copie de rapport d'accident est vendue pour la somme de \$2 aux ajusteurs d'assurance. Le service en a ainsi récolté \$1,636 en 73.

Tentative pour ramener les membres qui ont "délaisse le mouvement sans raison apparente"

ARTHABASKA, (AC) — Selon le dernier message du grand Chevalier Marius Lafontaine, les Chevaliers de Colomb devraient tenter de ramener dans le groupe les membres qui ont "délaisse le mouvement sans raison appa-

parente". Il semblerait en effet qu'un certain nombre d'entre eux se soient retirés des Chevaliers de Colomb depuis quelque temps.

La campagne de recrutement souhaitée par M. Lafontaine a déjà ramené au

bercaïl trois membres de Ham-Nord qui avaient délaissé les Chevaliers. Bien qu'il se félicite de ce retour, le Grand Chevalier insiste toutefois pour que le travail se poursuive dans la région.

Une colonie de vacances

Le message aborde par ailleurs un projet qui sera soumis en avril prochain au congrès provincial. Le projet, mis de l'avant par le conseil d'Etat, propose l'acquisition d'une superficie de 150 acres au lac Blanc, non loin de St-Ubalde dans le comté de Portneuf. Le projet demanderait de plus une concession de 200 acres additionnels. Cette colonie de vacances serait réservée aux Chevaliers de Colomb et aux membres de leur famille.

Déjà l'exécutif des Chevaliers de Colomb d'Arthabaska a endossé en principe le projet. Il restera aux membres à donner leur avis lors de la prochaine réunion mensuelle. M. Lafontaine dit espérer que les membres donneront leur accord et qu'une résolution sera envoyée à l'exécutif du conseil d'Etat pour signifier l'appui d'Arthabaska.



Femme de carrière et directrice de l'Ermitage des Bois-Francis, Mme Farizi-Chaussé participait à la soirée internationale en exposant sa collection d'objets africains. (Photo La Tribune, Victoriaville, André Charron)

Objets typiques d'une douzaine de pays offerts à la curiosité des visiteurs

VICTORIAVILLE, (AC) — L'Ermitage des Bois-Francis a reçu récemment les Femmes de carrière de Victoriaville et des Néo-Canadiens représentant une douzaine de pays à travers le monde. C'était la soirée internationale que le groupement des Femmes de carrière est tenu d'organiser une fois par année.

Une douzaine de kiosques, des centaines d'objets allant de l'oeuvre d'art au petit gadget bizarre; tout cela était offert à la curiosité et aux questions des femmes de carrière et de plusieurs résidents de l'Ermitage. En quelque sorte un tour du monde en passant par de nombreux pays chauds alors que, au dehors, une mi-

ni-tempête de neige prenait Victoriaville par surprise.

Le représentant syrien faisait miroiter aux yeux des participants la vie détendue des gens de son pays d'origine. Des gens qui passent facilement les deux ou trois heures précédant le dîner (notre souper) au bistro du coin à siroter un café, à s'entretenir avec les copains et à jouer à des jeux que les Canadiens ne connaissent pas.

Avec une politesse et une affabilité qui sont particulièrement aux Asiatiques, le représentant du Vietnam racontait l'utilité des objets qu'il était et dont plusieurs sont faits de caillottes de tortue: des chaussures pour dames, un éventail et plusieurs autres

encore. Pour fabriquer un seul éventail semblable, il faut utiliser toutes les écailles d'une tortue adulte.

Si les Femmes de carrière de Victoriaville décidaient à

l'avenir de tenir trois ou quatre journées internationales chaque année, les rencontres ne seraient pas encore assez nombreuses pour répondre à toutes les questions.

Nouveaux officiers syndicaux

PRINCEVILLE (SB) — Lors de leur dernière assemblée générale, les employés de la compagnie Canadian Boat Mfg de Princeville ont élu des nouveaux officiers au syndicat pour l'année en cours.

Les employés élus ont été MM. Gérard Hamel, président, Fernand Bédard, vice-président, Raoul Marcoux, secrétaire,

et Jean-Claude Lemieux, trésorier. Trois directeurs ont également été choisis. Il s'agit de MM. Hilaire Bégin, Ubalde Michel et Lauréat Marcoux.

Les salariés de Canadian Boat Mfg de Princeville sont affiliés à la Centrale des syndicats démocratiques de Victoriaville.

In memoriam

M. Marius Létourneau

VICTORIAVILLE — Le 20 février, à l'âge de 61 ans, est décédé à sa résidence M. Marius Létourneau, époux de Marie-Anne Boulanger du 113 de la rue Désiré à Victoriaville. En plus de son épouse, M. Létourneau laisse dans le deuil ses enfants: M. Henri Létourneau, St-Norbert, Mme René Camiré (Fleurbaey), de St-Norbert et MM. Paul et Gaston Létourneau de Victoriaville.

En plus de son épouse, M.

**GARAGE GILLES LAROCHE**  
REMORQUAGE — RÉPARATIONS GÉNÉRALES  
Spécialité: Transmissions automatiques de routes sortes — Garantie de 90 jours.  
Tél.: 359-2323 — St-Rémi de Tingwick  
Prix raisonnables \* Estimation gratuite.

Concours "Ma Photo"  
• NOS GAGNANTS •  
**\$500**  
Il est intéressant de noter finalement que chaque copie de rapport d'accident est vendue pour la somme de \$2 aux ajusteurs d'assurance. Le service en a ainsi récolté \$1,636 en 73.



Jérôme CHOQUETTE, c'est le parrain de l'île de Montreal

ENVOI DE: M. Jean-Guy Pelletier, 1674, rue Ledoux, App. 15, Sherbrooke

**\$500**  
Jérôme CHOQUETTE, c'est le roi Salomon des temps modernes.  
ENVOI DE: Mlle Annette Breton, 1231, rue Denault, Sherbrooke



Le député Jean-Marie Boisvert (au centre) était heureux de discuter avec M. Laurent Bissonnette (à gauche), qui est considéré le facteur rural comptant le plus grand nombre d'années de service au Canada, soit 40, et avec M. Laurent Fafard, maître de poste de St-Nicéphore depuis 25 ans. (Photo La Tribune, par Gérald Prince)

## Quand le député fédéral visite son comté!

par Gérald Prince  
**ST-NICÉPHORE** — Depuis quelques semaines le député fédéral de Drummond, M. Jean-Marie Boisvert, a entrepris la visite de toutes les municipalités de son comté, à raison d'une ou deux par jour les dimanches compris.

Et quand on veut visiter son comté, quel édifice, soumis à la juridiction fédérale, peut avoir dans toutes les paroisses, l'avantage de recevoir le représentant du peuple. Pour M. Boisvert, l'endroit est tout choisi, c'est le bureau de poste, endroit habituellement assez vaste pour rencontrer à la même occasion les partisans, les contribuables et les curieux de la paroisse. Hier, c'était au tour de St-Nicéphore, à recevoir le député créditiste. Une

vingtaine de personnes étaient déjà sur place à l'arrivée de M. Boisvert, notamment MM. Bahl, Fafard, Roy, Timmons et quelques dames. C'était évident: une grande cérémonie se préparait.

Aussitôt entré, le député se mit à serrer des mains, se faire présenter des gens et discuter de choses et d'autres. Ensuite, il alla trouver le maître de poste, M. Laurent Fafard, et se mit à discuter avec lui de l'aménagement du bureau de poste paroissial. M. Fafard, tout fier d'indiquer à l'assistance qu'en 25 ans de loyeux services, c'était la première fois qu'il avait l'avantage de recevoir le député du comté dans son édifice. fit remarquer que St-Nicéphore avait bien grandi ces dernières années.

Le député Boisvert comprit qu'on espérait des transformations au bureau de poste, où il n'y a même pas de casiers postaux à la disposition des contribuables. C'est pourquoi le député ne manqua pas d'approuver à la suggestion de M. Fafard: penser un jour à doter St-Nicéphore d'un bureau de poste authentique dans un immeuble

spécialement construit à cet effet. En effet, le bureau de poste actuel est contigu à un magasin général.

Pour clore la cérémonie, par un geste officiel, le député présenta un drapeau canadien au maître de poste, pour qu'il soit bien exposé sur un mur en face de l'édifice.

## Paul Levac élu président de l'Association des pilotes



Paul Levac

**DRUMMONDVILLE, (MD)** — Lors de l'élection qui se tenait il y a peu de temps au chalet de l'aéroport, M. Paul Levac était porté à la présidence de l'Association des pilotes de Drummondville. Par la même occasion, on a procédé à l'élection du nouvel exécutif qui sera composé pour l'année 74 de M. Michel Lapierre président ex-officio et vice-président, M. Marcel Gagné comme trésorier. Mlle Collette Buissonnière comme secrétaire ainsi que des directeurs qui seront en l'occurrence MM. Jean-Paul Meunier, Jean Chevalier, Marcel Bédard et André Vachon.

**RÉPARATION ET MOULAGE DE FIBRE DE VERRE POUR MOTONEIGES, BATEAUX ETC.**

535 D, Lindsay, — Drummondville  
Tel.: 477-3509

**A VENDRE**  
BOIS STOVE (fournaise à bois) tout neuf et un choix complet de fournaises à l'huile, de plancher. Le tout en parfait état, et à prix spécial. S'adresser à 4268, Lindsay, Drummondville 478-2313

## A brûle pourpoint

**DRUMMONDVILLE** — Le club de motoneige St-Bonaventure organisera chaque samedi soir une soirée western. La première de ces soirées se tiendra demain samedi en présence d'un orchestre.

Il y aura une soirée récréative organisée par le Club de l'Age d'Or de St-Guillaume vendredi le premier mars à la salle municipale de St-Guillaume.

L'ex-conseiller de St-Nicéphore, M. Jean Guy Forcier, ne manque jamais de soulever des points d'intérêts sur l'administration de cette municipalité. Ainsi, il déclarait cette semaine que le conseil municipal avait bel et bien emprunté \$45,000 pour compenser pour un octroi que le gouvernement du Québec a promis, mais qui retarde. Il s'agit d'un problème relié au réseau d'aqueduc et d'égout. M. Forcier soutient que les résidents de St-Nicéphore en sont venus à financer le gouvernement du Québec...

Un avocat de Drummondville a fait preuve d'humour cette semaine, lorsqu'il a appris que l'ivressomètre de la Sûreté du Québec, avait été défectueux en janvier. Il a dit: "Ce devait être parce qu'il avait trop servi dans le temps des Fêtes." Notons que l'ivressomètre est maintenant réparé.

Un employé qui avait travaillé sur la construction sans avoir la carte de qualification requise, a été condamné au minimum d'amende hier, en cour des Sessions de la Paix, soit à \$200 ou à défaut de payer à 15 jours de prison.

Un autre homme, trouvé coupable du recel de quatre roues d'automobiles, a été condamné pour sa part à six mois de prison, peine qu'il purgera avec une autre de 7 ans de pénitencier qui lui a été donnée pour un autre crime.

L'Unité des policiers est en train de battre son record de patience. En effet, ça fait 14 mois que le contrat de travail est échu, soit depuis le premier janvier 1973, et les policiers pompiers locaux, attendent toujours une décision d'un tribunal pour l'application de leur convention collective.

## In memoriam

### M. Adélar Bergeron

**DRUMMONDVILLE, (MD)** — A l'hôpital Ste-Croix est décédé M. Adélar Bergeron domicilié au 1012 rue Daniel.

Il laisse dans le deuil sa

filie Viola domiciliée à Montréal ainsi que son frère et ses soeurs M. Conrad Bergeron, M. et Mme Raymond Doyon (Gratia) et Mme Vve Joseph Cartier Valérie).

### M. Laurent Turcotte

**DRUMMONDVILLE, (MD)** — A Drummondville est décédé à l'âge de 53 ans M. Laurent Turcotte domicilié au 615 de la rue Théroux à Drummondville-Nord.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. Robert

Turcotte, Mme Vve Lucien Lemaire, Mme Vve Adélar Alie, M. et Mme Oscar Gagnon, M. et Mme Albertus Joyal, M. et Mme Albert Lauzière, M. et Mme Alcide Lemaire, Mme Alphonse Turcotte. Il laisse de plus plusieurs neveux et nièces ainsi que d'autres parents et amis.

## L'Unité des policiers forme ses cadres...

**DRUMMONDVILLE (GP)** — Au cours d'une assemblée tenue récemment, l'Unité des Policiers de Drummondville a procédé à la formation de son exécutif.

Le président en est M. Martial St-Cyr, assisté de MM. Yvon Lemire, vice-président, Jacques Hince, secrétaire, Marcel Bibeau, trésorier, Jean-Jacques Forest, aumônier, Jacques Hyland, Camil Lauzière et Roger Salvail.

### Nouveaux officiers syndicaux

**PRINCEVILLE (SB)** — Lors de leur dernière assemblée générale, les employés de la compagnie Canadian Boat Mfg de Princeville ont élu des nouveaux officiers au syndicat pour l'année en cours.

Les employés élus ont été MM. Gérard Hamel, président, Fernand Bédard, vice-président, Raoul Marcoux, secrétaire,

et Jean-Claude Lemieux, trésorier. Trois directeurs ont également été choisis. Il s'agit de MM. Hilaire Bégin, Ubald Michel et Lauréat Marcoux.

Les salariés de Canadian Boat Mfg de Princeville sont affiliés à la Centrale des syndicats démocratiques de Victoriaville.

## Quatre enquêtes du coroner

**DRUMMONDVILLE, (MD)** — Le coroner du district de Drummond, le Dr François Soucy, dirigera plusieurs enquêtes du coroner au cours de la semaine prochaine, sur des accidents survenus depuis l'automne dans la région.

Ainsi, mercredi le 27 février, à 10 heures, il sera question de l'accident de Mme Hermine Gauvin, âgée de 83 ans, et de Mme Cécile Lasnier, 45 ans, de Granby. On se souviendra que les deux victi-

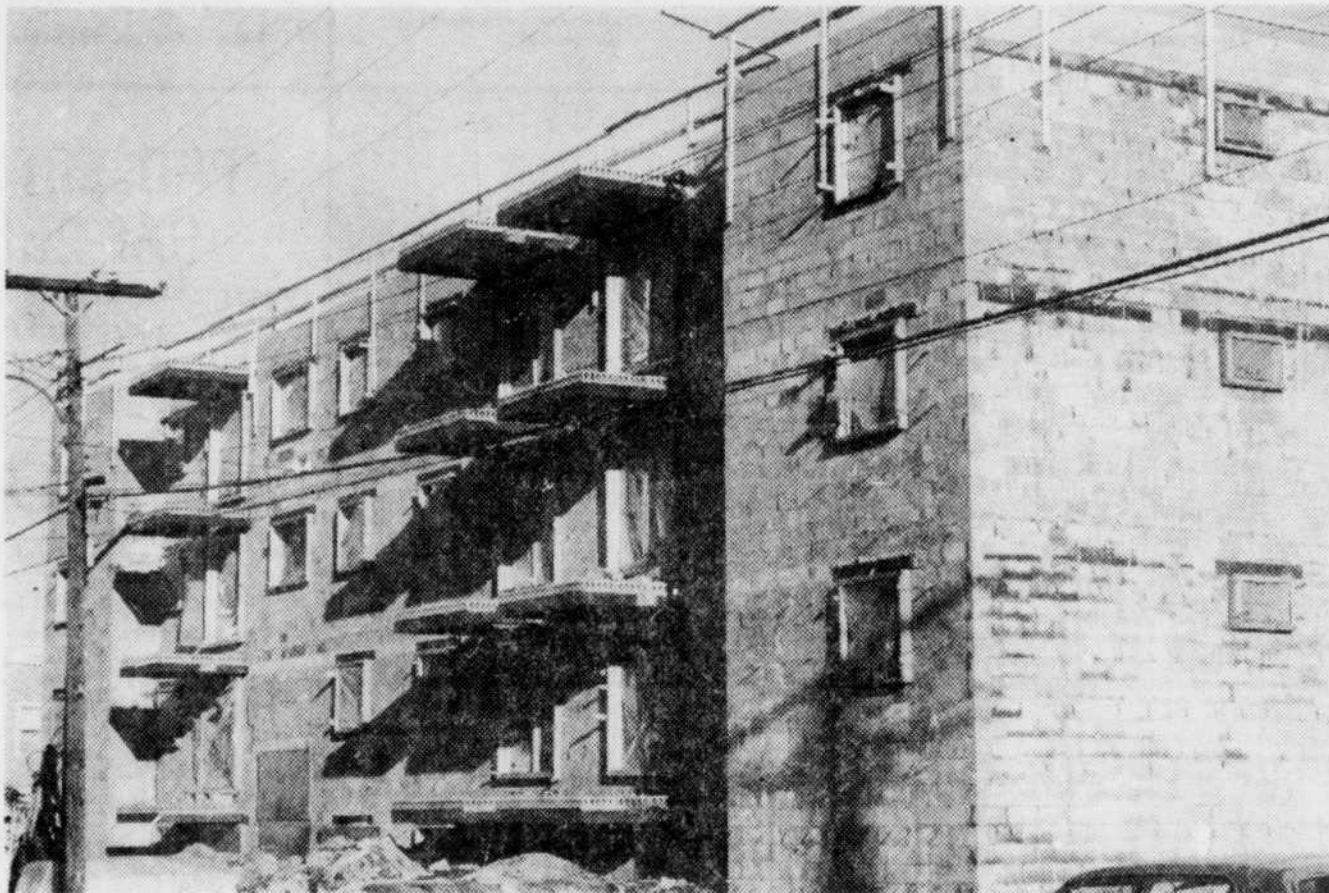
mes prenaient place dans une automobile qui fut heurtée par un autre circulant sur la route 13, alors que celle-ci sortait du 5e rang de St-Nicéphore. Elles auraient été éjectées de leur automobile au moment de l'impact. L'accident se serait produit à la fin d'octobre.

Cette enquête sera suivie à 10 heures 45, de celle concernant la mort de Mlle Dominique Beaudry 19 ans, qui succomba à ses blessures près d'un mois après que l'auto-

bile dans la quelle elle prenait place eut heurté un arbre près avoir dérapé. L'accident eut lieu à la mi-octobre sur le Chemin Héming.

Le lendemain, soit mercredi le 28 octobre, se tiendra à 10 heures l'enquête sur la mort de M. Eugene Morissette survenue le 19 janvier dernier. La voiture que conduisait M. Morissette aurait été heurtée par un autre véhicule alors qu'elle circulait sur la route 22 près de St-Nicéphore.

Finalement à 11 heures, il y aura l'enquête sur la mort de Mlle Carmen Grégoire, gée de 22 ans, et originaire de Tingwick. Elle succomba à ses blessures quelques jours après avoir été impliquée dans un accident entre l'auto qu'elle conduisait et un camion chargé d'animaux à l'intersection de la nouvelle route 122 et du boulevard Foucault, à Drummondville Nord. L'accident s'est produit le 14 novembre.



Les travaux marchent rondement dans le secteur Saint-Joseph, plus particulièrement sur la rue Manseau, où est présentement érigé, près de l'intersection, St-Norbort, un complexe d'habitation à coût modique. L'édifice de trois étages, qui comprend plusieurs des 37 logements projetés, a déjà belle allure. (Photo La Tribune, par Gérald Prince)

## Pour prévenir les inondations, route haussée sur trois milles?

**DRUMMONDVILLE (GP)** — Pour prévenir les inondations de la rivière St-François, notamment sur les fermes de St-Lucien et de St-Félix de Kingsley, à la hauteur de la Longue Pointe, la gouvernerne du Québec aurait pris la décision de hausser le niveau de la route de se rang qui longe la rivière sur une longueur de trois milles dans ce

secteur. C'est ce qu'on a pu apprendre hier de source bien informée. La décision du ministre de la Voirie ferait suite des pressions exercées par la ministre des Richesses Naturelles, dont M. Jean-Gilles Masse est le ministre. On sait que cet hiver, une quinzaine de fermes ont été isolées, certaines durant 15

jours, par la crue soudaine de la rivière à l'époque des fêtes. La seule solution pour ces fermiers était de faire des chemins par les bois et des terrains escarpés pour rejoindre des rangs éloignés et ainsi livrer le produit de leurs fermes. La situation était due surtout au fait que la route, à certains endroits, était au niveau des champs et était recouverte d'eau. En haussant la route de quelques pieds, surtout aux endroits les plus bas, les responsables du ministère de la Voirie auraient la certitude que beaucoup d'inconvénients dus aux inondations disparaîtraient. De toute façon, il faudra attendre l'été pour la mise en oeuvre de ces travaux.



L'Unité des policiers vient de former ses cadres à Drummondville. Elle comprend dans l'ordre habituel, MM. Jacques Hince, secrétaire, Yvon Lemire, vice-président, Jean-Jacques Forest, aumônier, Martial St-Cyr, président et Marcel Bibeau, trésorier, en plus de trois directeurs. (Photo La Tribune, par Gérald Prince)

## Concours "Ma Photo"

• NOS GAGNANTS •  
**\$500**



Jerome CHOQUETTE, c'est le parrain de l'île de Montréal

ENVOI DE: M. Jean-Guy Pelletier, 1674, rue Ledoux, App. 15, Sherbrooke

**\$500**



Jerome CHOQUETTE, c'est le roi Salomon des temps modernes.

ENVOI DE: Mlle Annette Breton, 1231, rue Denault, Sherbrooke



M. Jacques Tousignant, président du tournoi de hockey mineur, accepte un chèque des mains de Mlle Gisèle Plamondon, représentante de Georges Plamondon, Coca-Cola, le principal commanditaire du tournoi.



## Début du premier tournoi, organisé par le Drummondville-Olympique, le 1er mars

DRUMMONDVILLE (AL) — Le premier tournoi de hockey organisé par le Drummondville-Olympique, pour les équipes du hockey mineur de Drummondville et de Drummondville-sud, aura lieu, du 1er au 10 mars prochain, à l'Olympia Ivan Cournoyer de Drummondville-sud.

Cette compétition, la première du genre à se tenir à Drummondville et Drummondville-sud, regroupera un total de soixante formations réparties dans les catégories Moustique, Pee Wee, Bantam et Midget. Il y aura de plus sept

clubs de catégories Atome qui se disputeront des joutes hors-concours, soit 18. Le Bantam viendra en deuxième place avec 14 clubs tandis que le Midget aura dix clubs en compétition. Il y aura enfin dix clubs dans la catégorie Moustique "B" et huit dans la Moustique "A". Tous ces clubs évoluent soit dans la division du Centre Civique ou de l'Olympia Ivan Cournoyer. Ces deux divisions ont leur calendrier respectif et ne se rencontrent pas en saison régulière.

Quatre clubs joueront des parties d'exhibition dans la catégorie Atome "B" tandis que trois s'affronteront dans la calssse "A". Deux de ces clubs sont de Drummondville et deux de Drummondville-sud. Les équipes de Drummondville sont de Drummondville et de Drummondville-sud. Les équipes de Drummondville-sud sont de Drummondville-sud et de Drummondville-sud.

## Le sport à Drummondville

### Patinethon au profit du Drummondville Olympique

DRUMMONDVILLE — Le Drummondville Olympique, cet organisme sans but lucratif composé de plus de 250 citoyens Drummondvillois, mettra une idée originale à l'essai, le 24 mars prochain, entre 14 et 17 heures au Centre civique et à l'Olympia Ivan Cournoyer.

Il ne faut toutefois pas oublier que les patineurs choisiront eux-mêmes leurs commanditaires, au taux qu'ils auront convenu avec chacun d'eux.

En effet, un patinethon, visant à amasser la jolie somme de \$10,000, servira à financer le programme de hockey mineur de la saison en cours, en tout ou en partie. Ceci n'a pas été révélé dans le communiqué émis par le comité directeur du Drummondville Olympique dont M. Robert Verrier est le président.

### 6e couronnement de la reine des quilles des Cantons de l'Est, le 21 avril, à Sherbrooke

SHERBROOKE — Le 6e couronnement de la reine des quilles des Cantons de l'Est va avoir lieu le 21 avril prochain à l'Hotel Wellington de Sherbrooke.

Mme Marcelle Robidou est la présidente de ce gala annuel. Elle a fait part au cours d'une visite à nos bureaux de la présence dans le concours de 13 duchesses venant de toutes les régions de l'Estrie et qui tenteront de se mériter le titre de reine '74. Présentement, la reine est Cécile Lacroix.

Mme Robidou reçoit l'aide dans la préparation de ce concours de M. Adélar Goulet au poste de vice-président Mme Margo Blais secrétaire et Mme Lina Lebrun à titre de trésorière. Mme Annette Goulet est la conseillère.

Le concours est fort simple pour les duchesses. Il est basé comme par le passé sur la vente de billets. Un billet en plus de donner droit d'assister au couronnement de la reine rend éligible une personne pour le tirage d'un voyage pour deux personnes à Miami.

Les candidates au titre de reine des Cantons de l'Est sont: France Roberge (Sherbrooke); France Paquet (Sherbrooke); Denise Castonguay (Sherbrooke); Carole Proulx (Deauville); Lise Champagne (St-Elie d'Orford); Eveline Bergeron (Stoke); Mariette Labrecque (Sherbrooke); Francine Roy (Sherbrooke); Denise Plourde (Sherbrooke); Denise Plourde (Rock Forest); Réjeanne Beauvoir (Johnville); Velma L'Espérance (Compton) et Ghislaine Roger (Asbestos).

Le tournoi inter-régional à Drummondville, demain

DRUMMONDVILLE (AL) — Il y aura une compétition de hand-ball inter-régional, samedi, le 23 février, à Drummondville.

Six régionales de l'Association du Sport Scolaire des Cantons de l'Est ont accepté de participer à cette compétition qui se tiendra aux gymnases de La Poudrière, de Paul Rousseau et du Cégep Bouchesmeun.

### St-Cyrille et Editions graphiques s'affrontent dans la série finale

DRUMMONDVILLE (AL) — Les équipes de St-Cyrille et des Editions Graphiques ont mérité le droit de participer à la série finale de la ligue de ballon sur glace Labatt 50 éliminant respectivement Drummond Motor et Drummond Business Form.

Ces deux équipes s'affrontent maintenant samedi à 2 heures à l'Olympia Ivan Cournoyer dans la série finale. La victoire du St-Cyrille sur le Drummond Motor a été remportée au compte de 2-1, tout comme le gain des Editions Graphiques sur le Drummond Business Form. Ces deux gagnants remportaient ainsi les séries semi-finales, deux victoires contre aucune défaite.

### Rallye photo-navex Kass

DRUMMONDVILLE (JCP) — Dimanche, le 24 février, aura lieu le rallye photo-navex Kass. Le départ se fera à 12.01 heures. Le club "Les Pieds légers", 1595 boul. St-Joseph, à Drummondville, est hôte et lieu de départ du rallye.

### La ronde des quilles

Ligue des Copains — Réjeanne Lecours a réalisé un simple de 175 et un triple de 480 à été l'étoile féminine alors que Denis Gauthier y a fait d'une partie de 193 et un triple de 492. Michel Côté montre une moyenne de 162 et Marcel Veillette 126. Le club Rex Isolation est en tête avec 52 points et les autres sont: Beaudin Refrigeration 49, Bouchette Marc 47, Edificeur de l'Estrie 42, Club Social R. Saisons 39 1-2, Côte Roy Inc. 37, Thibodeau Auto 29, Le montana et Frères 25 1-2.

Ligue Amis O'Keefe — Lise Forget a été l'étoile individuelle avec un simple de 178 et un triple de 485 et Suzanne Demers domine les moyennes avec 134 sur un même pied que Simone Anis. Au classement, le 4 et W Drive Inc est en tête avec 82 1-2 et les autres sont: Imprimerie Parent 67, Bermio Buffard 63, V.A. Beaulieu et Frères 52, Prierre Fleury 44 1-2, Bouchette Marc 39 1-2, Les Entreprises G.A. 39 1-2, Couverture Sherbrooke Inc. 38, Grand Car des Grands 30, Quilles de l'Estrie 16 1-2, Marché Raymond 7 1-2.

Ligue des Gars — André Desmarais s'est signalé avec un simple de 213 et Yves Blais un triple de 528. Marcel Bergeron affiche une moyenne de 162.

Club Tête de Pinche domine avec 45 points et les autres sont: Endermisi 41, Bouchette Marc 33, Goulbe de Bois 30 et Couche-Tard 26.

Ligue Miste O'Keefe — Denise Guy a fait la marque avec un simple de 191 et un triple de 457 alors que Roger Lacasse y a fait d'un simple de 240 et François Lefèvre un triple de 504. Gérard Jalbert montre une moyenne de 163 et Raymond Nova Guerite 55 1-2, J.N. Boisvert 17 et Seven Up 16.

Adrienne Pellerin avec un simple de 182 et Eveline Bergeron un triple de 457 ont dominé chez les dames alors que Réjeanne Pellerin y a fait d'un simple de 216 et J. Allaire un triple de 539. Au classement, la Lorraine Savard est en tête avec 42 1-2 devant Simone Fries 44 et Yvonne Bergeron 35.

Les inscriptions au rallye peuvent se faire dès maintenant ou encore à compter de 10 heures, le 24 février, au local du Club Kass (sous-sol du club "Les Pieds Légers").

Les instructions pertinentes seront émises à 11h30 a.m. Les organisateurs de la compétition, MM. Léon Côté et Claude Grenier remettront les trophées en soirée.

Le coût d'inscription au rallye, dont M. Denis Therrien ("l'ami Tintin") est le vérificateur, est de \$3.50 pour les membres et de \$2.50 pour les non-membres. La Brasserie Molson est commanditaire des trophées dans la classe "Club automobile".

Voyage au Forum

Tous ceux qui ont réservé des billets pour le voyage (en autobus) au Forum devront être à la Brasserie Molson, à 5h30 p.m., le 2 mars.

Pour toute information, M. Claude Grenier peut être contacté au local Kass, ou encore par téléphone à: 478-0456 et 472-3929.

## Notes...notes...

— Le match de mercredi 27 février prochain et devant mettre aux prises les Géants Verts de l'Université de Sherbrooke et les membres de l'équipe nationale de France, n'a absolument rien à voir avec le Service des sports de l'Université précitée. L'invitation fut faite directement à Charles Thiffault, directeur du programme de concentration hockey au département d'éducation physique...

— Tous les bâtons de hockey qui seront utilisés lors de ce match hors-concours seront fournis gratuitement par la firme Sherwood-Drolet, dont le représentant des ventes est nul autre que Georges Guibault, co-pilote de cette joute et directeur général des Castors, de la Ligue Junior Majeure du Québec...

— Hier soir, l'équipe française disputait la victoire aux Étoiles du Saguenay, au Centre Georges Vézina de Chicoutimi. Ce soir, les membres de l'équipe seront dans la Métropole mais on n'en connaît pas le nom de l'équipe qu'ils affronteront. Demain, ce sera contre les Jets de Pointe-aux-Trembles, à l'Aréna Rodrigue Gilbert de cette localité... Le 4e match sera contre le Montréal 68 Junior "B" à l'Aréna Préontaine, lundi, cependant que le lendemain, les Français seront à Shawinigan, pour affronter les Dynamos, de la Ligue Junior Majeure du Québec... Et finalement, l'équipe française jouera, contre les Géants Verts mercredi le 27...

## Plus de 400 billets déjà vendus pour le match contre les Français

SHERBROOKE, (JGP) — Plus de 400 billets ont déjà été vendus pour le match d'exhibition que les Géants Verts de l'Université de Sherbrooke disputeront à l'équipe nationale de hockey de France, mercredi prochain le 27 février.

Si les cols bleus de la Cité de Sherbrooke sont encore en grève, cette joute aura lieu à l'Aréna W.B. Scott de l'Université Bishop de Lennoxville. Robert "Bob" Morier, membre du conseil d'administration de la Fondation Athlétique, qui est en charge de la vente des billets, a signalé que ces billets ne peuvent être obtenus qu'au Centre Culturel de l'Université vu que le Palais des Sports est actuellement fermé.

Les organisateurs se sont fixé un objectif de 1,000 à 1,500 spectateurs pour cette joute dont la moitié des recettes nettes iront à la Société canadienne du cancer, organisme qui subventionne les recherches dans la lutte à cette terrible maladie qui fait des milliers de victimes chaque année.

L'équipe française

Constituée de ses meilleurs joueurs de la ligue de première division de France, l'équipe nationale française mise beau-

coup sur son séjour en sol québécois où cette formation dispute une série de six matches d'exhibition, dont le dernier contre les Géants Verts mercredi prochain.

La Ligue de première division de France regroupe les équipes de Chamonix, Mégeve, Gap, St-Gervais, Grenoble, Villard-de-Lans, Croix, ainsi que les Français Volants. L'équipe nationale de France compte trois gardiens de buts, six défenseurs et 13 joueurs d'avant, dont la moyenne d'âge est de 26 ans.

Les Français ont mis pied sur le sol québécois lundi dernier et quitteront le Canada dès le lendemain de la confrontation avec les Géants Verts qui seront dirigés le 27 par Charles Thiffault, directeur du programme concentration hockey au sein du département d'éducation physique de l'Université de Sherbrooke et par Georges Guibault, directeur général des Castors de Sherbrooke, de la Ligue Junior Majeure du Québec.

Méthodes canadiennes les mieux vues

L'équipe nationale de France participera au championnat du monde de hockey du 7 au 14 mars et le classement des équipes à ce tournoi déterminera celui des Jeux olympiques.

féré la Tchécoslovaquie comme suite d'entraînement, mais que tout compte fait, ils jugeaient que les méthodes canadiennes étaient encore les mieux vues sur la scène internationale.

Et dans le cadre de cette tournée d'entraînement, les dirigeants de l'équipe de France ont demandé à l'Université de Sherbrooke de lui opposer une formation composée de joueurs ayant subi un entraînement systématique, tout en pratiquant un style de jeu haut en couleur.

Ainsi, c'est mercredi prochain que les amateurs de hockey de Sherbrooke et de la région auront la possibilité de vérifier par eux-mêmes ou en est rendu le hockey en France. On sait, par exemple, qu'au cours des dernières années, le nombre de patinoires munies de glace artificielle a décuplé en France. Il sera donc intéressant de mesurer les progrès réalisés par les Français dans le domaine du sport national des Canadiens.

L'équipe française sera pilotée par Pete Laliberté originaire de Plessisville. Laliberté a fait sa marque comme entraîneur de hockey dans la région des Bois-Francs, avant de s'établir en France, il y a de cela une dizaine d'années.

## Horloge des neiges

A) Qualité de la neige, surface et base.  
B) Epaisseur moyenne de la neige damée.  
C) Epaisseur de la dernière chute.  
D) Date de la dernière chute.  
E) Précipitation totale de la semaine.  
F) Nombre de pistes ouvertes.  
G) Remontées.

REGION DES CANTONS DE L'EST  
Température à 16 heures: 30 degrés.  
Prévisions: Vendredi, généralement nuageux, avec neige se changeant en neige fondante, minimum cette nuit 20 à 25. Maximum: 30 à 35. Possibilité de pluie verglaçante.

Stations	A	B	C	D	E	F	G
Sutton	poud/damée	12/24	3	20	6	25	ouv
Mt Orford	poud/damée	9/15	1	21	11	15	ouv
Owls-Head	poud/damée	9/15	1	21	10	12	ouv
Mt Echo	poud/damée	9/16	7	20	7	14	ouv
Bromon	poud/damée	9/15	7	20	9	14	ouv
Mt Gleason	poud/damée	6/10	7	20	7	6	ouv
St-Bruno	poud/damée	8/10	7	20	7	8	ouv
Shefford Valley	damée	8/14	7	20	9	13	ouv
Indian Valley	damée	8/14	9	20	9	7	ouv
Elan	poud/damé	8/14	6	20	7	6	ouv
Mont Joye	poud/damée	8/14	6	20	7	13	ouv
Mt Adstock	poud/damée	9/15	7	20	9	12	ouv

Ski Victoria: opèrent fin de semaine seulement.  
Bellevue: fermé grève des employés municipaux.

Ski du soir  
Bromton: tous les soirs.  
Mt Joye: tous les soirs  
St-Bruno: tous les soirs excepté dimanche  
Adstock: lundi au vendredi (incl.)  
Shefford Valley: mercredi et samedi.  
Gleason: mercredi, jeudi, vendredi.  
Elan: mardi, mercredi, jeudi, vendredi.  
Indian Valley: mardi au samedi (incl.)  
Ski Victoria: mardi et jeudi.

Ski de fond

Surface	Base	Pistes ouv	Conditions
Parc Orford	poudreuse	16	toutes très bon
M Shotch	poudreuse	15	toutes très bon
Melbourne Val.	poudreuse	15	toutes très bon
Owls-Head	poudreuse	15	toutes très bon
Bromton	poudreuse	16	outes très bon
Adstock	poudreuse	16	toutes très bon
Elan	poudreuse	14	toutes très bon
Mont Joye	poudreuse	13	toutes très bon
Shefford Valley	poudreuse	13	toutes très bon
Ayer's Cliff	poudreuse	15	toutes très bon
Eastman	poudreuse	16	outes très bon

Les conditions générales de ski dans l'Est sont très bonnes. Les pistes sont travaillées, quelques endroits glacés.

PRESENTÉ PAR  
**MONT ORFORD**  
Une des grandes stations de ski du Québec  
BUREAU DE RÉSERVATIONS (819) 843-4200  
RAPPORTS D'ENNEIGEMENT (819) 843-6548

VACANCES D'ÉTÉ  
Départs noisies Air-Canada et Air-France  
33 DÉPARTS pour PARIS CÔTÉ à partir de \*239  
75 DÉPARTS pour LONDRES à partir de \*289  
du 15 MAI au 14 SEPT  
DURÉE: 16 à 64 JOURS  
Les tarifs donnés sont applicables en date du 17 janvier '74 et sujets aux changements approuvés par le gouvernement.

SEPT CROISIÈRES SUR LE ST LAURENT AVEC LE PUSHCEN EN '74  
DÉPART DE MONTREAL JUILLET AU 1er SEPT  
Taux à partir de 195.00 à 395.00  
RESERVEZ TÔT POUR NE PAS MANQUER "LE BATEAU"  
NOS SERVICES SONT GRATUITS  
HEURES D'OUVERTURE:  
lundi, mardi, mercredi, jeudi: 9h a.m. à 5h30 p.m.; vendredi: 9h a.m. à 8h30 p.m.; samedi: 10h a.m. à 1h p.m.  
VOYAGES TRANS-OCEAN INC.  
66 OUEST, rue KING - SHERBROOKE  
Tel: 563 4515  
Interurbain 2E MTH 59010  
MAGOG: 843-6141

DE LUXE  
DRIVE YOURSELF ENR.  
Location d'autos et de camions de déménagement local ou longue distance  
787, Conseil SHERBROOKE  
562-4933

SKI EXPORT A  
ski-sécurité ski-joie  
conseils-ski EXPORT A  
en collaboration avec l'alliance des moniteurs de ski du Canada par Réal Charette, AMSC  
les bâtons  
Vous avez de la difficulté à skier? Peut-être que vos bâtons sont trop longs. A moins de faire du ski de fond, n'achetez pas des bâtons qui atteignent le dessous des bras.  
Pour le ski parallèle, renversez les bâtons (poignée au plancher) et saisissez-les juste au-dessous du panier. Votre avant-bras doit être parallèle au plancher. Avec des bâtons trop longs, vous risquez de vous assour sur les skis.  
Il faut aussi planter vos bâtons à la hauteur des spatules et non près des bottes. Avec des bâtons de la bonne longueur, vous fléchirez automatiquement les chevilles, les genoux et les hanches.

pour les conditions-neige et les conseils-ski écoutez...  
GMS GPR GRC GTR GRS  
Jeudi: 7h20, vendredi: 7h20 et 17h45, samedi: 7h40, 8h40 et 16h45, dimanche: 7h20 et 8h50.  
CKGM pour les conseils-ski à 7h55 du lundi au samedi  
CHOM pour les conditions-neige et les conseils-ski:  
Mercredi: 7h45, jeudi: 7h45 et 17h45, vendredi: 7h45 et 17h45, samedi: 7h45, 8h45 et 17h45, dimanche: 7h45 et 8h45.  
CLAUDE LAVOIE Conseils-Ski  
GUY THIBODEAU Conditions-Neige